



SECRETARIAT

AS/Cult (2017) CB 03 rev
10 mai 2017

A l'attention des membres de la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias

Carnet de bord de la réunion tenue à Strasbourg les 25, 26 et 27 avril 2017

La Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias, réunie à Strasbourg sous la présidence de **M. Volodymyr Arieu** (Ukraine, PPE/DC) de **M. André Schneider** (France, PPE/DC) et de **M. Jean-Yves Le Déaut** (France, SOC),

- **le mardi 25 avril 2017 de 8h30 à 10h00** en ce qui concerne :
 - **Renvois en commission et désignation de rapporteurs** : a désigné
 - M. Stefan Schennach (Autriche, SOC) rapporteur pour l'avis de l'Assemblée parlementaire sur le *Projet de Convention du Conseil de l'Europe sur les infractions visant des biens culturels* et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts, après avoir pris note de sa démission de la fonction de rapporteur pour avis sur *Mettre fin aux violences sexuelles et au harcèlement de rue (suivi de la Résolution 2093 (2016))* ;
 - M. Andries Gryffroy (Belgique, NI) rapporteur pour *La sauvegarde et la valorisation du patrimoine culturel immatériel de l'Europe (Doc. 14041)* sous réserve de sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts ;
 - M. José Cepeda (Espagne, SOC) rapporteur *Les réseaux sociaux contribuent-ils à restreindre la liberté d'expression ? (Doc. 14184)* et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts ;
 - Mme Rózsa Hoffmann (Hongrie, PPE/DC) rapporteur pour *La protection et la promotion des langues régionales ou minoritaires en Europe (Doc. 14278)*, sous réserve de la décision du Bureau et de ratification par l'Assemblée, et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts ;
 - **Le statut des journalistes en Europe** (Rapporteuse: Mme Elvira Dobrinski-Weiss, Allemagne, SOC): a examiné un rapport d'expert et a tenu un échange de vues avec M. Marc Gruber, Expert en médias et communications, Strasbourg, France, et Mme Renate Schroeder, Directrice, Fédération européenne des journalistes, Bruxelles, Belgique ;
 - **L'influence politique sur les médias et les journalistes indépendants** (Rapporteur : M. Stefan Schennach, Autriche, SOC) : a adopté à l'unanimité le projet de résolution et le projet de recommandation, puis a approuvé à l'unanimité le rapport ;
- **le mardi 25 avril 2017 de 14h00 à 15h30** en ce qui concerne :
 - **Projet de Convention du Conseil de l'Europe sur les infractions visant des biens culturels** (Rapporteur : M. Stefan Schennach, Autriche, SOC) : a adopté à l'unanimité le projet d'avis de l'Assemblée ;
 - **40e anniversaire du Prix du Musée** : a tenu un échange de vues avec Mme Goranka Horjan, Présidente du Forum Européen du Musée (FEM), M. Jacques Martial, Président de Mémorial ACTe, Centre caribéen d'expressions et de mémoire de la Traite et de l'Esclavage (MACTe), Guadeloupe, France, lauréat du Prix du Musée 2017 du Conseil de l'Europe, et M. Basil Kerski, Directeur du Centre Européen de Solidarité, Gdańsk, Pologne, lauréat du Prix du Musée 2016 du Conseil de l'Europe ;

- **le mercredi 26 avril 2017 de 14h00 à 15h30** en ce qui concerne :
 - **Le besoin d'une meilleure gouvernance internationale du sport** (Rapporteur : M. Mogens Jensen, Danemark, SOC) : a examiné une note d'information et tenu un échange de vues avec Mme Sara Walton, Responsable du développement du marché des normes, British Standards Institute (BSI), Londres, Royaume-Uni (par liaison Skype) et M. Filippo Cecchi, Directeur de la communication et des affaires publiques de Standard Ethics, Florence, Italie ;
 - **Education et culture: de nouveaux partenariats pour soutenir le développement personnel et la cohésion** (Rapporteur: M. Thomas Feist, Allemagne, PPE/DC) : a examiné un rapport d'expert et tenu un échange de vues avec M. Jörg Maas, PDG de "Stiftung Lesen", partenaire allemand de EU Read, Mainz, Allemagne et M. Rolf Witte, Responsable de l'éducation culturelle internationale à BKJ (Association nationale pour l'éducation culturelle des jeunes), Remscheid, Allemagne ;

- **le jeudi 27 avril 2017 de 14h00 à 14h30**
 - **La convergence technologique, l'intelligence artificielle et les droits de l'homme** (Rapporteur : M. Jean-Yves Le Déaut, France, SOC) : a pris position sur quatre amendements concernant le projet de recommandation ;
 - **Projet de Convention du Conseil de l'Europe sur les infractions visant des biens culturels** (Rapporteur : M. Stefan Schennach, Autriche, SOC) : a noté qu'aucun amendement n'avait été déposé ;
 - **Composition des sous-commissions** : a approuvé les changements dans la composition de ses sous-commissions¹ ;
 - **Renvois en commission et désignation de rapporteurs** : a entendu la déclaration d'absence de conflit d'intérêts de M. Frédéric Reiss (France, PPE/DC) rapporteur sur *Pour la création d'un Ombudsman compétent pour qualifier le contenu sur internet de licite ou illicite par le biais d'une procédure d'examen du contenu visé* (Doc. 14243) ;
 - **Programme de travail de la commission** :
 - Prolongation du renvoi La coordination pour une bonne gouvernance d'Internet** (Rapporteur : M. Andres Herkel, Estonie, PPE/DC) : a décidé de demander au Bureau la prolongation du renvoi pour une année, jusqu'au 30 juin 2018 ;
 - Renvoi pour consultation de la commission sur les suites éventuelles à donner sur Promouvoir le lien entre les événements sportifs populaires et le patrimoine culturel** : a décidé de demander au Bureau d'être saisie pour rapport ;
 - Désignation de représentants pour les événements à venir** : a désigné,
 - sans frais pour l'Assemblée :
 - Mme Anne Brasseur pour participer au Forum européen Religion et Politique, à Strasbourg (3 mai 2017) ;
 - M. Thomas Feist à participer à la 10ème conférence de l'APES à Limassol, Chypre (11 mai 2017)
 - sous réserve de la disponibilité des fonds :
 - Mme Anne Brasseur à se rendre à la FIFA à Zurich, Suisse (29 mai 2017) et à la FIFPro à Hoofddorp, Pays-Bas (14 juin 2017)
 - M. Suat Önal à participer à la 73è réunion de l'ECRI à Strasbourg (20-23 juin 2017) ;

¹Sous-commission de la culture, de la diversité et du patrimoine : Mme Zühal TOPCU (Turquie, CE) devient membre (remplaçant M. Ekmeleddin Mehmet İHSANOĞLU) ; Sous-commission de l'éducation, de la jeunesse et du sport: Mme Zühal TOPCU (Turquie, CE) devient remplaçante de M. Suat ÖNAL.

- **Prochaines réunions** : a décidé de tenir sa prochaine réunion à Paris, les 22-23 mai 2017 ;

A pris note que les réunions suivantes sont prévues comme suit :

- Strasbourg, 3^{ème} partie de session (26-30 juin 2017)
- Paris, 21 [-22] septembre 2017 (à confirmer)
- Strasbourg, 4^{ème} partie de session (9-13 octobre 2017)
- Budapest, 6-7 décembre 2017

Roberto Fasino, Ivi-Triin Odrats, Dana Karanjac, Nadiia Musich

Copie aux :

Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire
Directeur Général, Directeur et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
Secrétaires des délégations nationales et des groupes politiques de l'Assemblée
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie
Secrétaire Général du Congrès
Secrétaire du Comité des Ministres
Directeurs Généraux
Directrice du Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
Directrice du Bureau du Commissaire aux droits de l'homme
Directeur de la Communication
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

Annexe

Sub-Committee on Culture, Diversity and Heritage/
Sous-commission de la culture, de la diversité et du patrimoine
(27+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

LE BORGN', Pierre-Yves [M.] (SOC) France

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

ECCLES, Diana [Lady] (EC) United Kingdom

Members / Membres

1.	CORSINI, Paolo [Mr]	Italy	CERVELLINI, Massimo [Mr]
2.	ECCLES, Diana [Lady]	United Kingdom	
3.	EFSTATHIOU, Constantinos [M.]	Cyprus	LOUCAIDES, George [Mr]
4.	FEIST, Thomas [Mr]	Germany	BENNING, Sybille [Ms]
5.	FRESKO-ROLFO, Béatrice [Mme]	Monaco	
6.	GIRO, Francesco Maria [Mr]	Italy	
7.	GOGUADZE, Nino [Ms]	Georgia	
8.	GRYFFROY, Andries [Mr]	Belgique	VERCAMER, Stefaan [Mr]
9.	JØRGENSEN, Jan E. [Mr]	Denmark	
10.	KOSTŘICA, Rom [Mr]	Czech republic	PECKOVÁ, Gabriela [Ms]
11.	LE BORGN', Pierre-Yves [M.]	France	
12.	LEGENDRE, Jacques [M.]	France	
13.	LEITE RAMOS, Luís [Mr]	Portugal	
14.	MESIĆ, Jasen [Mr]	Croatia	
15.	O'REILLY, Joseph [Mr]	Ireland	
16.	POPA, Ion [Mr]	Romania	
17.	SANTA ANA, María Concepción, de [Ms]	Spain	
18.	SCHENNACH, Stefan [Mr]	Austria	MUTTONEN, Christine [Ms]
19.	SCHNABEL, Paul [Mr]	Netherlands	
20.	SMITH, Angela [Ms]	United Kingdom	DUNDEE, Alexander, [The Earl of] [-]
21.	TOPCU, Zühal [Ms]*	Turkey	ESEYAN, Markar [Mr]
22.	TORNARE, Manuel [M.]	Suisse	COMTE, Raphaël [M.]
23.	VARVITSIOTIS, Miltiadis [Mr]	Greece	
24.	VLAHOVIĆ, Sanja [Ms]	Montenegro	
25.	VOVK Viktor [Mr]	Ukraine	
26.	ZOHRABYAN, Naira [Ms]	Armenia	RUSTAMYAN, Armen [M.]

Ex-Officio

ARIEV, Volodymyr [Mr] Ukraine

Sub-Committee on Education, Youth and Sport/
Sous-commission de l'éducation, de la jeunesse et du sport
(27+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

FEIST, Thomas [Mr] (EPP/CD) Germany

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

MAVROTAS, Georgios [Mr] (SOC) Greece

Members / Membres

1.	BLANCHART, Philippe [M.]	Belgium	BRUYN, Piet, De [Mr]
2.	BRASSEUR, Anne [Mme]	Luxembourg	
3.	CIMBRO, Eleonora [Ms]	Italy	ASCANI, Anna [Ms]
4.	DOBEŠOVÁ, Ivana [Ms]	Czech Republic	
5.	EFSTATHIOU, Constantinos [M.]	Cyprus	LOUCAIDES, George [Mr]
6.	FEIST, Thomas [Mr]	Germany	HENNRICH, Michael [Mr]
7.	FRESKO-ROLFO, Béatrice [Mme]	Monaco	ELENA, Eric [M.]
8.	GONÇALVES, Carlos Alberto [Mr]	Portugal	
9.	GORGHIU, Alina Ștefania [Ms]	Romania	
10.	HOPKINS, Maura [Ms]	Ireland	
11.	HOWELL, John [Mr]	United Kingdom	GALE, Roger [Sir]
12.	JANIK Grzegorz [Mr]	Poland	ARENT, Iwona [Ms]
13.	JENSEN, Mogens [Mr]	Denmark	
14.	JURATOVIC, Josip [Mr]	Germany	
15.	LE DÉAUT, Jean-Yves [M.]	France	SCHNEIDER, André [M.]
16.	LOPUSHANSKYI, Andrii [Mr]	Ukraine	
17.	MARAS, Gordan [Mr]	Croatia	
18.	MAVROTAS, Georgios [Mr]	Greece	ILIOPOULOS, Panagiotis [Mr]
19.	MURRAY, Ian [Mr]	United Kingdom	
20.	NISSINEN, Johan [Mr]	Sweden	
21.	OBRADOVIĆ, Žarko [Mr]	Serbia	
22.	ÖNAL, Suat [Mr]	Turkey	TOPCU, Zühal [Ms]*
23—	PALLARÉS, Judith [Ms]	Andorra	
24.	SCHNEIDER-SCHNEITER, Elisabeth [Mme]	Suisse	BÜCHEL, Roland Rino [M.]
25.	VLAHOVIĆ, Sanja [Ms]	Montenegro	
26.	WALLINHEIMO, Sinuhe [Mr]	Finland	

Ex-Officio / Ex-Officio

ARIEV, Volodymyr [Mr] Ukraine

Sub-Committee on Media and Information Society/
Sous-commission des médias et de la société de l'information
(27+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

BİLGEHAN, Gülsün [Mme] (SOC) Turkey

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

HONKONEN, Petri [Mr] (ALDE) Finland

Members / Membres

1.	ADAM, Claude [M.]	Luxembourg	
2.	ARENT, Iwona [Ms]	Poland	JANIK Grzegorz [Mr]
3.	BENNING, Sybille [Ms]	Germany	DROBINSKI-WEISS, Elvira [Ms]
4.	BEREZA, Boryslav [Mr]	Ukraine	LOPUSHANSKYI, Andrii [Mr]
5.	BİLGEHAN, Gülsün [Mme]	Turkey	
6.	BRUYN, Piet, De [Mr]	Belgium	GRYFFROY, Andries [Mr]
7.	CEPEDA, José [Mr]	Spain	
8.	DUNDEE, Alexander, [The Earl of] [-]	United Kingdom	
9.	ESEYAN, Markar [Mr]	Turkey	ÖNAL, Suat [Mr]
10.	GAMBARO, Adele [Ms]	Italy	ZAMPA, Sandra [Ms]
11.	GOGUADZE, Nino [Ms]	Georgia	
12.	GONÇALVES, Carlos Alberto [Mr]	Portugal	
13.	HERKEL, Andres [Mr]	Estonia	
14.	HONKONEN, Petri [Mr]	Finland	
15.	HOPKINS, Maura [Ms]	Ireland	
16.	JENSEN, Mogens [Mr]	Denmark	JØRGENSEN, Jan E. [Mr]
17.	JOHANSSON FORNARVE, Lotta [Ms]	Sweden	ROJHAN GUSTAFSSON Azadeh [Ms]
18.	LOGAR, Anže [Mr]	Slovenia	
19.	MARAS, Gordan [Mr]	Croatia	
20.	McCARTHY, Kerry [Ms]	United Kingdom	HOWELL, John [Mr]
21.	REISS, Frédéric [M.]	France	SCHNEIDER, André [M.]
22.	SCHENNACH, Stefan [Mr]	Austria	
23.	SCHNABEL, Paul [Mr]	Netherlands	
24.	TORNARE, Manuel [M.]	Suisse	BÜCHEL, Roland Rino [M.]
25.	ZOHRABYAN, Naira [Ms]	Armenia	

Ex-Officio / Ex-Officio

ARIEV, Volodymyr [Mr] Ukraine